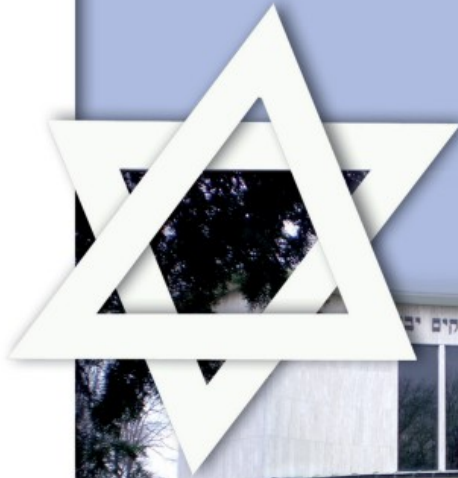


Jüdische Gemeinde Hannover K.d.ö.R.  
Haackelstraße 10, 30173 Hannover



**CHAG PESSACH  
KASHER WE  
SAMEACH!**

Wir wünschen Ihnen und  
Ihren Familien ein frohes und  
koscheres Pessachfest!

Landesverband der Jüdischen Gemeinden  
von Niedersachsen K.d.ö.R.

Jüdische Gemeinde Hannover K.d.ö.R.

Bankverbindung:  
IBAN: DE41 2504 0066 0441 6202 00  
BIC: COBADEFFXXX  
Commerzbank AG Hannover

Tel.: 0511/810472  
Fax: 0511/852983  
[www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de)  
[info@jg-hannover.de](mailto:info@jg-hannover.de)



JÜDISCHE GEMEINDE HANNOVER K.d.ö.R.  
Haeckelstr. 10 • 30173 Hannover

Mo	01.04			22
Di	02.04	17:00 Kinoclub, S. Ivanchuk, kleiner Saal		23
Mi	03.04			24
Do	04.04			25
Fr	05.04	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.19:41	26
Sa	06.04	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Schemini“ Paraschat Ha-Chodesch Mewarchim Ha-Chodesch	A.20:59	27
So	07.04	18:00 Konzert, A. Volodarskiy, N.P.S.		28
Mo	08.04	17:00 Lesung, J. Kudlatsch, kleiner Saal		29
Di	09.04	Rosch Hodesch Nissan		01
Mi	10.04			02
Do	11.04			03
Fr	12.04	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.19:54	04
Sa	13.04	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Tasrija“	A.21:13	05
So	14.04	17:00 Bunter Abend des Clubs „über 30“, N.P.S.		06
Mo	15.04	17:00 Chanson-Club, N. Ivanova, kleiner Saal		07
Di	16.04			08
Mi	17.04	19:00 Liederabend, S. Nikitin, N.P.S.		09
Do	18.04			10
Fr	19.04	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat	E.20:06	11
Sa	20.04	09:00 G'ttesdienst Schabbat „Mezora“ schabbat Hagadol	A.21:27	12
So	21.04			13
Mo	22.04	19:00 G'ttesdienst Erew Pessach anschließend Seder Abend, N.P.S.		14
Di	23.04	09:00 G'ttesdienst 1. Tag Pessach   19:00 G'ttesdienst Erew 2. Tag Pessach		15
Mi	24.04	09:00 G'ttesdienst 2. Tag Pessach		16
Do	25.04	3. Tag Pessach		17
Fr	26.04	19:00 G'ttesdienst Kabbalat Schabbat   4. Tag Pessach	E.20:18	18
Sa	27.04	09:00 G'ttesdienst Schabbat Chol Ha-Moed   5. Tag Pessach	A.21:41	19
So	28.04	19:00 G'ttesdienst Erew 7. Tag Pessach		20
Mo	29.04	09:00 G'ttesdienst 7. Tag Pessach   19:00 G'ttesdienst Erew 8. Tag Pessach		21
Di	30.04	09:00 G'ttesdienst 8. Tag Pessach, Iskor		22

# PESSACH-G'TTESDIENSTE



*Chag Pessach  
kascher  
we sameach!*

22.04.2024	19.00 Uhr	G'ttesdienst Erew Pessach anschließend Seder-Abend
23.04.2024	09.00 Uhr 19.00 Uhr	G'ttesdienst 1. Tag Pessach G'ttesdienst Erew Pessach 2. Tag Sefirat Ha-Omer
24.04.2024	09.00 Uhr	G'ttesdienst 2. Tag Pessach
28.04.2024	19.00 Uhr	G'ttesdienst Erew Pessach 7. Tag
29.04.2024	09.00 Uhr 19.00 Uhr	G'ttesdienst Pessach 7. Tag G'ttesdienst Erew Pessach 8. Tag
30.04.2024	09.00 Uhr	G'ttesdienst Schabbat Pessach 8. Tag Iskor

## SEDER-ABEND

am Montag, 22. April 2024  
um 19.00 Uhr G'ttesdienst Erew Pessach  
anschließend Sederabend

Haeckelstraße 10, 30173 Hannover  
Norbert-Prager-Saal, Eintritt 30€ / 20€  
Seder-Abend Karten können Sie **bis zum 17. April**  
in der Gemeinde im Koscher-Laden erwerben.

A child sitting on a brick wall with a large matzah in the foreground.

**Chabad**  
NIEDERSACHSEN

Jüdische Gemeinde  
Hannover K.d.R.R.

# Kinder MATZA BAKERY

**So., 14. April**

**um 12:00 Uhr**

**Ort: Haus Benjamin,  
Dietrich-Kittner-Platz 1  
30173 Hannover**

**Ein Tag voller Aktivitäten,  
Spass, Lernen und Freude.**

infos: Chabad Niedersachsen, tel. 0511 811 2822  
oder Jüdische Gemeinde, tel. 0511 810 472

# GEDENKVERANSTALTUNG

## Gedenkveranstaltung in Bergen-Belsen



Die diesjährige Gedenkfeier zum 79. Jahrestag der Befreiung des Konzentrationslagers Bergen-Belsen findet **am Sonntag, den 05. Mai 2024** statt. Wie in jedem Jahr werden am Obelisk und am Jüdischen Mahnmahl Kränze niedergelegt.

### Gedenken auf dem Kriegsgefangenenfriedhof Bergen-Belsen

10:00 Uhr

Ein Shuttleservice zwischen der Gedenkstätte und dem Kriegsgefangenenfriedhof wird bereitgestellt.

### Gedenkstätte Bergen-Belsen

11:00 Uhr

#### Beginn am Obelisk mit den Folgestationen Hochkreuz und jüdisches Mahnmahl

Für unsere Gemeindemitglieder fährt ein Bus zu Gedenkstätte.

Sie können sich für die Teilnahme an der Veranstaltung **bis zum 02. Mai** im Gemeindebüro, Tel. 0511-283398-62/ -61 oder unter [info@jg-hannover.de](mailto:info@jg-hannover.de) anmelden.

**Ohne Anmeldung können wir Ihnen leider keinen Platz im Bus zusichern! Die Abfahrt ist am 05. Mai um 8:00 Uhr, Gemeindehaus, Haeckelstraße 10.**

## День памяти в Берген-Бельзен

по случаю 79. годовщины освобождения концентрационного лагеря Берген-Бельзен **в воскресенье, 05. мая 2024** состоятся памятные торжества и возложение венков к Обелиску и еврейскому мемориалу.

### Минута памяти на кладбище военнопленных Берген-Бельзен

10:00 Uhr

Трансфер между Мемориалом и кладбищем военнопленных предоставляется

посещение Мемориала Берген-Бельзен 11:00 Uhr

Как и в предыдущие годы мы предоставляем членам Общины автобус для поездки в Берген-Бельзен.

Просим Вас своевременно **до 02. мая** зарегистрироваться в бюро Общины по E-mail: [info@jg-hannover.de](mailto:info@jg-hannover.de) или тел.: 0511-283398-62/ -61.

Без регистрации мы не сможем обеспечить Вам место в автобусе! Автобус отправляется **05. мая в 8:00** от центрального входа Общины, Haeckelstraße 10.

# RELIGIÖSES

Zusätzlich zu unseren Gottesdiensten bleibt die Lesung des aktuellen wöchentlichen Thoraabschnitts im Videoformat auf unserer Homepage [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de) weiterhin aufrechterhalten.

Дополнительно к постоянным службам в синагоге продолжается чтение актуальной еженедельной главы Торы в видеоформате на нашем сайте [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de).

# SOZIALREFERAT

Frau Fejgin, Tel.: 0511 283 398 72  
[a.fejgin@jg-hannover.de](mailto:a.fejgin@jg-hannover.de)

Informationen für alle Projekte des Sozialreferates auf unserer Internetseite [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de)

Информация по всем проектам социального отдела на нашей странице в интернете [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de)

Persönliche Beratung bei Frau Fejgin nach vorheriger Terminvergabe angeboten. Online-Termine sind auch möglich

Персональные консультации у Фрау Фейгин проводятся после предварительной регистрации.  
Консультации по телефону или в Skype также возможны



## Vertrauenstelefon

**Das erste Vertrauenstelefon in Deutsch und Russisch in Niedersachsen.**

Das Telefon ist anonym, kostenfrei, geschlechts- und altersneutral.

**Wann: mittwochs von 16.00 bis 22.00 Uhr  
sonntags von 14.00 bis 18.00 Uhr**

**Telefon: 0511 123 588 97**

## Telefon vertrauens

**первый в Нижней Саксонии телефон доверия на русском языке.**

Услуги оказываются бесплатно и анонимно, без ограничения возраста, пола, национальности

**Когда: по средам с 16.00 до 22.00  
по воскресеньям с 14.00 до 18.00**

**Тел.: 0511 123 588 97**

Специально обученные волонтеры готовы Вас выслушать и вместе с Вами подумать, как быть дальше

Мы набираем новую группу желающих для обучения волонтерской работе на телефоне доверия. Информация у Фрау Фейгин

### **Treffpunkt für Holocaust Überlebende und ihre Familienangehörigen**

Das Treffen findet am **09.04.2024** um 15.00 Uhr

### **Клуб для переживший холокост и членов их семей**

Встреча состоится **09.04.2024** в 15.00.

Будем очень рады Вас видеть



### **Der „Gesprächskreis für Demenz Kranke und ihre pflegenden Angehörigen“**

Das Treffen findet am **10.04.2024** um 15.00 Uhr statt

Das neue Video zum Thema: „**Was ist Demenz**“ ist auf unserer Homepage [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de) im Bereich „Soziales“ zu finden.

Beratung zum Thema „Demenz“ wird telefonisch unter 0511 283 398 72 oder nach Terminvereinbarung angeboten.

### **„Группа для людей, страдающих деменцией и ухаживающих за ними“**

Встреча состоится **10.04.2024** в 15.00.

Новое видео на тему «**Что такое деменция**» доступно для просмотра на нашей интернет-странице [www.jg-hannover.de](http://www.jg-hannover.de) в разделе „Soziales“. Консультации по вопросам, связанным с темой «Деменция» предлагаются по телефону: 0511 283 398 72 или по предварительной записи.



### **Киноклуб**

Мы рады Вам сообщить, что заседания нашего Киноклуба состоится **02.04.2024** в 17.00 в малом зале



### **PC Persönliche PC- Beratung im Computerraum dienstags von 11.00 -13.00 Uhr**

Fragen und Antworten- Stunde zu PC, Laptop, Ipad und Smartphone. Telefonische Voranmeldung notwendig: bei Frau Fejgin 0511 283 398 72 & Frau Berkowski, Tel. 0176 486 402 49

### **Мы предлагаем**

курсы по освоению планшета, смартфона (Smartphones), айфона (iPhone) в малых группах для начинающих и продолжающих.

Персональные консультации: по вт. с 11.00 до 13.00 в компьютерном классе.

Предварительная регистрация обязательна у Фрау Фейгин  
0511 283 398 72 или 0176 486 402 49 (Татьяна Берковски)



### **Nordic Walking**

Die Gruppen „Nordic Walking“ setzen ihre Arbeit fort

Info und obligatorische Registrierung unter  
Tel.: 0157 89108524 Stanislav

### **Группы скандинавской ходьбы „Nordic Walking“ продолжают свою работу.**

Информация и запись в группу по тел. 0157 89108524 Станислав.  
Участие в группе возможно только после регистрации



### **Neu: Bastelgruppe**

Wir haben eine neue Gruppe für Hobbykünstler, die Handarbeit mögen und gerne basteln, eröffnet.

Das nächste Treffen findet am **16.04.2024** um 15.00 im Kleinen Saal statt. Das Thema „**Decoupage Glass**“.  
Materialien werden bereitgestellt.

### **Хобби-группа «Сделай сам»**

В нашей общине продолжает работу группа для любителей домашнего творчества, для тех, кто любит заниматься изготовлением поделок своими руками. Следующая встреча состоится **во вторник, 16.04.2024 в 15.00** в малом зале Общины. Тема – „**Декупаж на стекле**“ продолжение.  
Приглашаются все желающие. Материалы предоставляются.

### **Bundesfreiwilligendienst:**

**Stellenangebot für die Besetzung BFD- Stellen im Büro- sowie im hauswirtschaftlichen Bereich und am Friedhof**

Wir suchen schnellstmöglich nach männlichen/ weiblichen TeilnehmerInnen. Teilzeit ist möglich.

## **FRIEDHÖFE**

**Burgwedeler Straße 90, 30657 Hannover  
Peiner Straße 130, 30519 Hannover**

### **Öffnungszeiten:**

**So.-Do. 09.00 - 18.00  
Fr. 09.00 - 16.00**

### **Часы работы:**

**вс.- чт. 09.00 - 18.00  
пт. 09.00 - 16.00**

**23.04.+24.04., 29.04.+30.04. -  
geschlossen**

**23.04.+24.04., 29.04.+30.04.-  
кладбище закрыто**

# KOSCHER-VERKAUF

Sie können bei uns Matzot sowie andere koschere Lebensmittel und Wein kaufen.

**erweiterte Öffnungszeiten  
ab 02.04.-19.04.2024:**

**montags & mittwochs:**

**10:00 - 13:00 Uhr und**

**14:00 - 16:00 Uhr**

**dienstags & donnerstags: 14.00 – 18.30 Uhr**

**freitags: 10:00 - 13:00**

**am 25.04.2024:**

**donnerstags: 14.00 – 18.30 Uhr**

**Tel. 0511 283 398 76**

**Außerhalb der festgesetzten Zeiten findet kein Verkauf statt.**



Lampari Vertriebs GmbH

**Liebe Gemeindemitglieder,**

**wir laden Sie herzlich zum Seder-Abend ein**

Die Kosten für den Seder-Abend betragen **30 €** pro Person, Kinder (bis 12 J.), Studenten, Empfänger der soz. Leistungen (mit Nachweis) zahlen **20 €** pro Person.

**Der G'ttesdienst beginnt am 22. April 2024 um 19.00 Uhr,  
danach findet der Seder-Abend statt.**

**um rechtzeitige Anmeldung bis zum 17 April 2024 wird gebeten**

## ПРОДАЖА КОШЕРНЫХ ПРОДУКТОВ

**предпраздничные часы работы с 02.04. - 19.04.2024:**

**понедельник & среда: 10:00 – 13:00 и 14:00 - 16:00**

**вторник & четверг: 14:00 - 18:30**

**пятница: 10:00 - 13:00**

**часы работы 25.04.2024:**

**четверг: 14:00 - 18:30**

**тел. 0511 283 398 76**

**В другое время продажа производится не будет.**

**Дорогие члены общины,  
мы приглашаем Вас на Seder-Abend**

Стоимость билета: **30 €** на одного человека,  
для детей (до 12 лет), студентов и лиц, получающих социальную  
помощь (при наличии подтверждающего документа),  
**20 €** на одного человека.

**Служба 22. апреля 2024 г. начнется в 19.00,  
после службы - Seder-Abend**

билеты для участия в Seder-Abend Вы можете приобрести  
до 17. апреля

# ORGANISATORISCHES

## Sekretariat

Marina Chafir  
Tatjana Moskvina

**Tel. 0511 283 398 62**

**Mo.+ Do. 09.00 – 13.00 und 14.00 – 16.00**

**Di.+ Mi. 09.00 – 13.00 und 14.00 – 16.00**

## Vorstand

Herr Arkadij Litvan

**Mo. – Fr. 10.00 – 14.00**

## Vorstandsassistentz - Mitgliederverwaltung

Elena Wochmanin

**Tel. 0511 283 398 61**

**E-Mail: [info@jg-hannover.de](mailto:info@jg-hannover.de)**

**Mo.- Do. 09.00 – 13.00**

**Mo.+ Mi. 14.00 – 16.00**

**Fr. 09.00 – 14.00**

## Repräsentanz

Efim (Bak

**Tel. 0511 283 398 64**

**Di. 10.00 – 13.00**

Polina Basis

**Tel. 0511 283 398 64**

**Mi. 10.00 – 12.00**

## Sozialreferat

Alina Fejgin

**Tel. 0511 283 398 72**

**E-Mail: [a.fejgin@jg-hannover.de](mailto:a.fejgin@jg-hannover.de)**

**Di. 10.00 – 13.00**

**telefonische bzw. Online- Beratung**

**Mi. + Fr. 10.00 – 13.00**

**Beratung nach Terminvergabe**

## Kantor

Andre' Sitnow

**Tel. 0511 283 398 69**

**E-Mail: [a.sitnow@jg-hannover.de](mailto:a.sitnow@jg-hannover.de)**

**Di. – Fr. 09.00 – 13.00**

## Buchhaltung

Galina Mass

**Tel. 0511 283 398 67**

**E-Mail: [g.mass@jg-hannover.de](mailto:g.mass@jg-hannover.de)**

**Mo.- Do. 10.00 – 13.00 und 14.00 – 16.00**

**Fr. 10.00 – 13.00**

## Jüdischer Bestatter

Josef Zweigel

**Tel. 0162 98 11 336 (24 Stunden)**